II

(Nelegislatívne akty)

NARIADENIA

VYKONÁVACIE NARIADENIE KOMISIE (EÚ) 2021/1754

zo 4. októbra 2021,

ktorým sa mení vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2019/1382, ktorým sa menia určité nariadenia, ktorými sa ukladajú antidumpingové alebo antisubvenčné opatrenia na určité výrobky z ocele, na ktoré sa vzťahujú ochranné opatrenia

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2015/477 ([1]) z 11. marca 2015 o opatreniach, ktoré Únia môže prijať vo vzťahu k účinnosti antidampingových a vyrovnávacích opatrení kombinovaných s ochrannými opatreniami,

keďže:

(1) Vykonávacím nariadením Komisie (EÚ) 2019/159 ([2]) Komisia uložila ochranné opatrenie, pokiaľ ide o určité výrobky z ocele, na obdobie troch rokov. Uvedené opatrenia majú formu colných kvót uplatniteľných na vymedzené obdobia, pričom clo pri prekročení kvóty vo výške 25 % je splatné, keď dovoz prekročí stanovenú prahovú hodnotu zodpovedajúcu priemernej úrovni dovozu v rokoch 2015 až 2017. Vykonávacím nariadením Komisie (EÚ) 2021/1029 ([3]) Komisia predĺžila uplatňovanie tohto ochranného opatrenia o tri roky, a to do 30. júna 2024.

(2) Vykonávacím nariadením Komisie (EÚ) 2019/1382 ([4]) Komisia zaviedla mechanizmus, ktorý bráni tomu, aby sa toto clo pri prekročení kvóty uplatňovalo súbežne s antidumpingovými a/alebo vyrovnávacími opatreniami, ktoré sa takisto uplatňujú na niektoré výrobky z ocele.

(3) Na tento účel sa v prílohe k vykonávaciemu nariadeniu (EÚ) 2019/1382 uviedli všetky antidumpingové a antisubvenčné opatrenia týkajúce sa výrobkov, ktoré v danom čase podliehali aj ochrannému opatreniu, a špecifikovalo sa antidumpingové a/alebo antisubvenčné clo, ktoré by sa malo uplatniť, keď sa začne uplatňovať clo pri prekročení kvóty.

(4) Komisia uložila 6. júla 2021 vykonávacím nariadením Komisie (EÚ) 2021/1100 ([5]) konečné antidumpingové clo na dovoz určitých plochých výrobkov zo železa, z nelegovanej ocele alebo ostatnej legovanej ocele valcovaných za tepla s pôvodom v Turecku.

([1]) Ú. v. EÚ L 83, 27.3.2015, s. 11.

([2]) Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2019/159 z 31. januára 2019, ktorým sa ukladajú konečné ochranné opatrenia týkajúce sa dovozu určitých výrobkov z ocele (Ú. v. EÚ L 31, 1.2.2019, s. 27).

([3]) Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2021/1029 z 24. júna 2021, ktorým sa mení vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2019/159 s cieľom predĺžiť platnosť ochranného opatrenia týkajúceho sa dovozu určitých výrobkov z ocele (Ú. v. EÚ L 225 I, 25.6.2021, s. 1).

([4]) Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2019/1382 z 2. septembra 2019, ktorým sa menia určité nariadenia, ktorými sa ukladajú antidumpingové alebo antisubvenčné opatrenia na určité výrobky z ocele, na ktoré sa vzťahujú ochranné opatrenia (Ú. v. EÚ L 227, 3.9.2019, s. 1).

([5]) Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2021/1100 z 5. júla 2021, ktorým sa ukladá konečné antidumpingové clo a s konečnou platnosťou sa vyberá predbežné clo uložené na dovoz určitých plochých výrobkov zo železa, z nelegovanej ocele alebo ostatnej legovanej ocele valcovaných za tepla s pôvodom v Turecku (Ú. v. EÚ L 238, 6.7.2021, s. 32).

(5) Na tieto výrobky by sa mal uplatňovať mechanizmus zabraňujúci súbežnému uplatňovaniu opatrení, keďže podliehajú aj ochrannému opatreniu. Príloha k vykonávaciemu nariadeniu (EÚ) 2019/1382 by sa preto mala zmeniť tak, aby zahŕňala vykonávacie nariadenie (EÚ) 2021/1100.

(6) V snahe zabezpečiť pre hospodárske subjekty transparentnosť bude v budúcnosti každé nariadenie, ktorým sa ukladá antidumpingové a/alebo antisubvenčné clo týkajúce sa výrobkov z ocele, na ktoré sa vzťahuje aj ochranné opatrenie, obsahovať osobitné ustanovenia, ktoré zabránia ich súbežnému uplatňovaniu s ochranným clom pri prekročení kvóty.

(7) Opatrenia stanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Výboru pre nástroje na ochranu obchodu,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Vykonávacie nariadenie (EÚ) 2019/1382 sa mení takto:

1. V prílohe 1.B „Zoznam nariadení, ktorými sa ukladajú antidumpingové a antisubvenčné opatrenia na výrobky podliehajúce ochrannému opatreniu“ sa dopĺňa tento odsek:

„20. VYKONÁVACIE NARIADENIE KOMISIE (EÚ) 2021/1100 z 5. júla 2021, ktorým sa ukladá konečné antidumpingové clo a s konečnou platnosťou sa vyberá predbežné clo uložené na dovoz určitých plochých výrobkov zo železa, z nelegovanej ocele alebo ostatnej legovanej ocele valcovaných za tepla s pôvodom v Turecku (Ú. v. EÚ L 238, 6.7.2021, s. 32).“

2. V prílohe 2 „Sadzby antidumpingových a/alebo vyrovnávacích ciel uplatniteľné, pokiaľ je ochranné clo splatné za ten istý výrobok“ sa dopĺňa táto príloha 2.19:

„PRÍLOHA 2.19

Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2021/1100 z 5. júla 2021, ktorým sa ukladá konečné antidumpingové clo a s konečnou platnosťou sa vyberá predbežné clo uložené na dovoz určitých plochých výrobkov zo železa, z nelegovanej ocele alebo ostatnej legovanej ocele valcovaných za tepla s pôvodom v Turecku (Ú. v. EÚ L 238, 6.7.2021, s. 32).

Krajina	**Spoločnosť**	**Doplnkový kód TARIC**	**Pôvodné konečné antidumpingové clo**	**Antidumpingové clo od začiatku splatnosti ochranného opatrenia**
Turecko	Çolakoğlu Metalurji A.Ş.	C602	7,3 %	0,0 %
Turecko	Skupina Erdemir: — Ereğli Demir ve Çelik Fabrikalari T.A.S. — İskenderun Demir ve Çelik A.Ş.	C603	5,0 %	0,0 %
Turecko	Habaş Sinai ve Tibbi Gazlar İstihsal Endüstrisi A.Ş	C604	4,7 %	0,0 %
Turecko	Ağir Haddecilik A.Ş.	C605	5,7 %	0,0 %
Turecko	Borçelik Çelik Sanayii Ticaret A.Ş.	C606	5,7 %	0,0 %
Turecko	Všetky ostatné spoločnosti	C999	7,3 %	0,0 %“

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 4. októbra 2021

Za Komisiu
predsedníčka
Ursula VON DER LEYEN